



# VERACRUZ 2014

XXII JUEGOS CENTROAMERICANOS Y DEL CARIBE

# XXII JUEGOS CAC VERACRUZ 2014



Toto y Bamba fueron las simpáticas y amigables mascotas.

*Toto and Bamba were the cute and friendly mascots who cheered the Games.*



Catherine Ibarguen de Colombia ganó el triple salto con nueva marca de 14.57 metros.

*Catherine Ibarguen of Colombia won the triple jump with a new mark of 14.57 meters.*



La República Dominicana ganó la medalla de oro por cuarta ocasión consecutiva en el voleibol, finalizando invictas en cinco juegos sin perder un set.

*Dominican Republic won the gold medal for the fourth consecutive time in volleyball, finishing undefeated in five games without losing a set.*



Cuba ganó el oro en béisbol de forma invicta en 5 encuentros, aumentando su racha de victorias consecutivas a 43.

*Cuba's baseball team won gold unbeaten in five games, increasing their winning streak to 43.*



Antonio Díaz de Venezuela prosiguió con su dominio en el evento de Kata individual al ganar el oro por quinta ocasión consecutiva.

*Antonio Diaz from Venezuela continued his dominance in the individual event of Kata winning gold for the fifth consecutive time.*

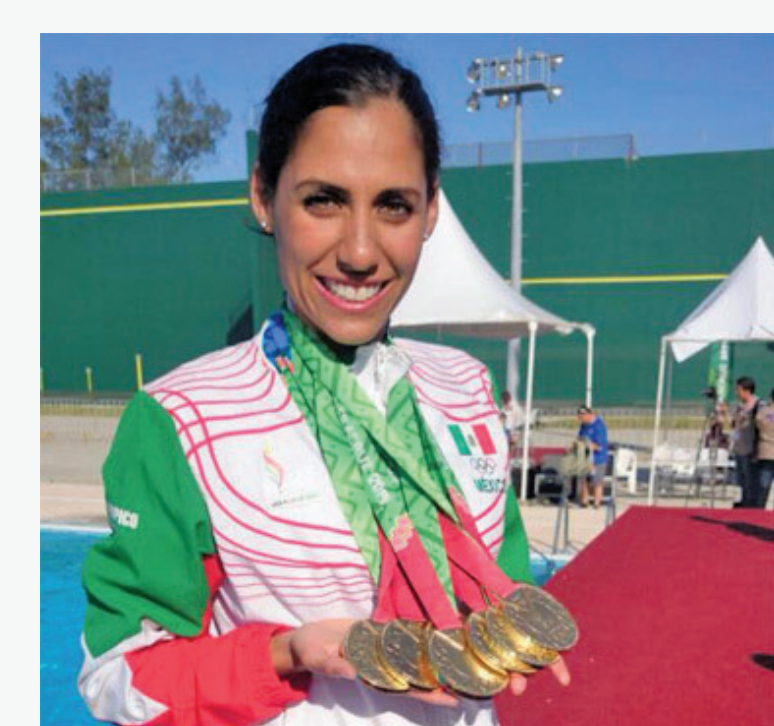
La cuatro veces heroica ciudad de Veracruz junto a Xalapa, Córdoba, Tuxpan y Coatzacoalcos fueron las sedes de la vigésima segunda edición de los Juegos, con asistencia de 31 países y un récord de participantes de 5,049 competidores. Los eventos convocados fueron 432 en 46 disciplinas deportivas, con el debut del boxeo femenino, aguas abiertas y el regreso del golf. En los Juegos se establecieron 57 nuevas marcas y la cubierta de medios fue la mayor en la historia con 1,249 periodistas acreditados y una cubierta televisiva a 30 países, más una espectacular ceremonia inaugural que incluyó la presentación musical del artista Ricky Martín. En la parte deportiva, Cuba superó apretadamente a México en medallas de oro, seguidos por Colombia, Venezuela, República Dominicana, Guatemala y Puerto Rico.

*The four times heroic city of Veracruz along with Xalapa, Cordova, Tuxpan and Coatzacoalcos were the venues for the twenty-second edition of the Games, attended by 31 countries and a record of 5,049 competitors. There were 432 events in 46 sports, with the debut of women's boxing, open water and the return of golf. It was established 57 new records for the Games and cover media was the largest in history with 1,249 accredited journalists with a television cover of 30 countries, plus a spectacular opening ceremony that included a musical presentation of the artist Ricky Martin. On the sports side, Cuba exceeded tightly to Mexico in gold, followed by Colombia, Venezuela, Dominican Republic, Guatemala and Puerto Rico.*



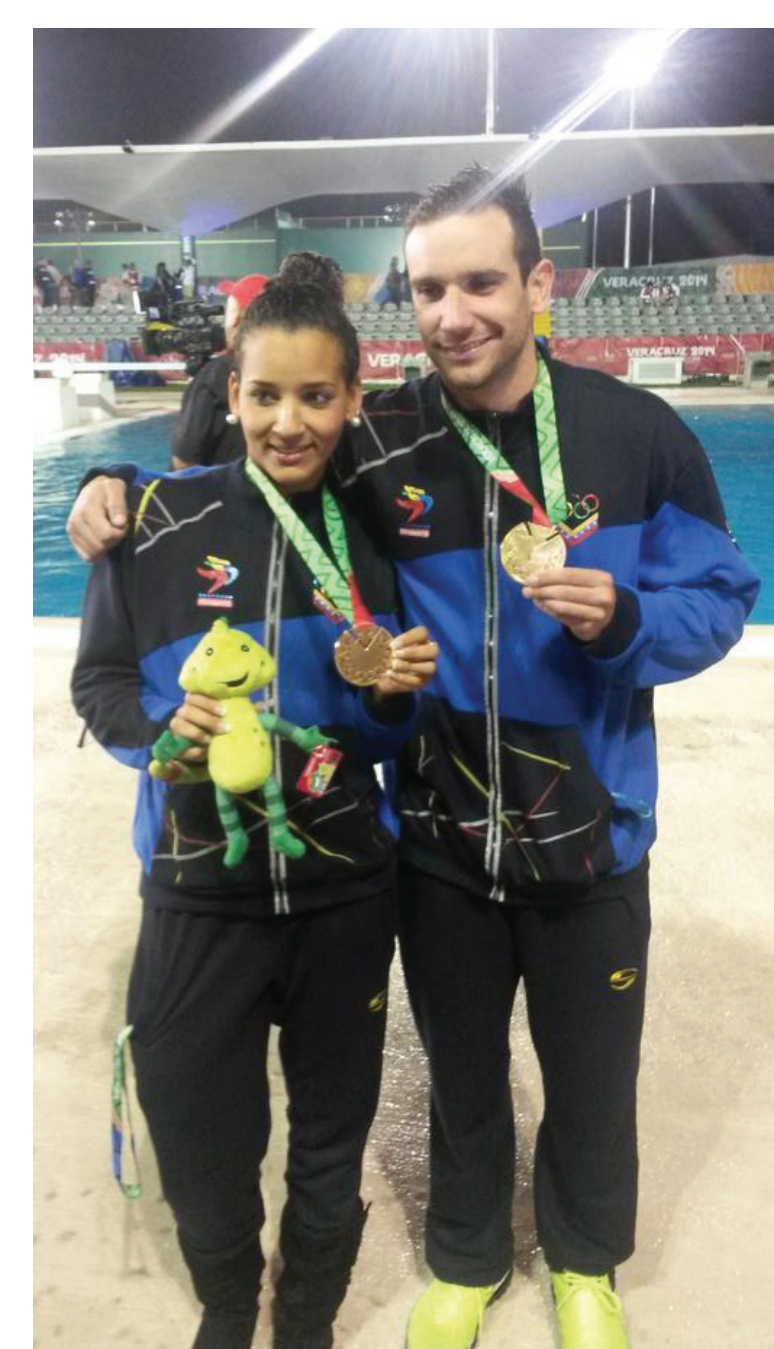
Adriana Díaz y Brian Afanador fueron las máximas figuras en el tenis de mesa ganando cada uno de ellos 4 medallas, llevando a Puerto Rico a ganar por primera vez el evento en los Juegos.

*Adriana Diaz and Brian Afanador were leading figures in table tennis each winning four medals, leading Puerto Rico to win the event for the first time at the Games.*



Nuria Diosdado de México fue la reina de los Juegos al ganar 7 medallas de oro en el nado sincronizado.

*Nuria Diosdado of Mexico was the queen of the Games by winning 7 gold medals in synchronized swimming.*



Andreina Pinto y Alberto Subirats de Venezuela fueron figuras dominantes en la natación. Pinto ganó 6oros y 1 de bronce, mientras Subirats ganó 7 con 5oros, 1plata y 1bronce.

*Andreina Pinto and Alberto Subirats of Venezuela were the dominant figures in swimming. Pinto won 6 gold and 1 bronze, while Subirats won 7 with 5 gold, 1 silver and 1 bronze.*



Marlies Mejía y Lisandra Guerra de Cuba se combinaron para ganar 8 medallas de oro en el ciclismo.

*Marlies Mejia and Lisandra Guerra of Cuba combined to win 8 gold medals in cycling.*



Juan Luis Barrios de México ganó oro en los 5,000 y 10,000 metros, aumentando a 7 las medallas de oro ganadas en el atletismo de los Juegos.

*Juan Luis Barrios of Mexico won gold in the 5,000 and 10,000 meters, increasing to 7 gold medals won in athletics at the Games.*



México ganó oro en el fútbol en hombres y mujeres. En hombres fue su primer oro desde México '90.

*Mexico won gold in men and women football. For the men it was their first gold since Mexico '90.*



Mariana Pajón de Colombia, campeona olímpica en Londres 2012 en BMX, ganó por segunda ocasión el oro en los Juegos.

*Mariana Pajón of Colombia, London 2012 Olympic champion in BMX, won gold for the second time at the Games.*



Adriana Vanderpool de Bahamas, al centro, ganó 4 medallas de oro con récord en los 50 y 100 metros libre.

*Adriana Vanderpool from Bahamas, at the center, won 4 gold medals with a record in the 50 and 100 free meters.*

## MEDALLAS/MEDALS

País Country	Oro Gold	Plata Silver	Bronce Bronze	TOTAL
CUB	123	66	64	253
MEX	115	106	113	334
COL	72	75	80	227
VEN	53	80	108	241
DOM	21	33	24	78
PUR	15	24	45	84
GUA	15	20	42	77
BAH	4	3	1	8
ESA	2	9	12	23
TRT	2	1	8	11
ARU	2	1	1	4
CRC	1	3	11	15
HON	1	2	9	12
PAN	1	2	4	7
ISV	1	2	3	6
DMA	1	0	1	2
CAY	1	0	0	1
IVB	1	0	0	1
STL	1	0	0	1
NCA	0	2	5	7
BAR	0	1	3	4
JAM	0	1	3	4
SUR	0	1	3	4
ANT	0	1	0	1
HAI	0	0	3	3
GUY	0	0	2	2
<b>Total</b>	<b>432</b>	<b>433</b>	<b>545</b>	<b>1410</b>